Semiotics contributions to accessible interface design
María Inés Laitano

To cite this version:
María Inés Laitano. Semiotics contributions to accessible interface design. 12th Web for All Conference, May 2015, Florence, Italy. Proceedings of the 12th Web for All Conference, 2015, <10.1145/2745555.2746673>. <hal-01196321>

HAL Id: hal-01196321
https://hal.archives-ouvertes.fr/hal-01196321
Submitted on 9 Sep 2015

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L’archive ouverte pluridisciplinaire HAL, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d’enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.
Semiotics contributions to accessible interface design
María Inés Laitano
Paragraphe Lab. Paris 8 University
2 rue de la Liberté
93526 Saint-Denis (France)
inés.laitano@gmail.com

ABSTRACT
The aim of this research is to show that a semiotic approach, similar to those who have already been applied in the HCI field, may contribute to design accessible interfaces. Comparing design solutions from a WCAG approach and from a semiotic approach, we show how the latter can contribute to a real communicational accessibility.

Categories and Subject Descriptors
• Human-centered computing–Accessibility theory, concepts and paradigms

General Terms
Design, Human Factors, Theory.

Keywords
Semiotics of HCI, interface design, WCAG.

1. THEORETICAL FRAMEWORK
All methodological tools imply a theory and the Web Content Accessibility Guidelines (WCAG) are not an exception to the rule. The Essential Components of Web Accessibility (Figure 1) synthesize the theoretical assumptions on which the WCAG and other Web Accessibility Initiative (WAI) guidelines were developed. The model proposes that developers create content (information plus markup language) using authoring and evaluation tools. Users access the content using different user agents. Thus, the WCAG indicate how to proceed in order that everyone can access that content. In short, content is the central notion among Essential Components of Web Accessibility.

Semiotic theory has already been applied to interface design in the Human Computer Interaction (HCI) field [1, 5, 11], proposing an alternative approach to communication between designers and users. From a semiotic point of view, designers have a communication strategy towards a target audience or user group [2, 6, 8]. For example, in an e-commerce website, designers opt for an influential strategy in order to push users-customers to buy. Interface components are designed and organized according to this strategy and the resulting layout is called editorial enunciation [10]. Note that, compared with the WAI model, the notion of designers is broader in this approach: designers include both interface developers and interface "owners".

Permission to make digital or hard copies of part or all of this work for personal or classroom use is granted without fee provided that copies are not made or distributed for profit or commercial advantage and that copies bear this notice and the full citation on the first page. Copyrights for third-party components of this work must be honored. For all other uses, contact the Owner/Author.

Copyright is held by the owner/author(s).
W4A ’15, May 18-20, 2015, Florence, Italy
ACM 978-1-4503-3342-9/15/05.
http://dx.doi.org/10.1145/2746555.2746673

Figure 1. Essential Components of Web Accessibility [3], ©W3C

Communication between designers and users is not a face-to-face communication. As designers and users do not share the same space-time situation, communication between them is deferred. Therefore, designers can not accurately predict the interface interpretation that will make the user, they can only hypothesize it. Semiotics applied to HCI argues that interface carries an implicit user, i.e., a hypothesis of user behavior, a presumption about user experience, competence and expectations [9]. Communication is only possible if the empirical user (a real user in a use situation) recognize herself in this implicit user.

2. METHODOLOGY
We worked on a corpus of inaccessible websites, proposing accessible solutions from both content approach as well as semiotic approach. The results obtained were compared in order to analyze the benefits of applying a semiotic approach.

3. CURRENT RESULTS
Contributions that a semiotic approach can make to content approach are illustrated below from a particular case. A research institute want to design its accessible institutional website. The communication strategy seeks to emphasize the regional identity of the whole institute as well as the individual identity of each research team. For this, the institute chooses works of a regional artist integrating autochthonous elements. Each work is chosen to refer to a research team based on its symbolic relationship with the identity of this team. The figure presents a first visual...
mockup of the website home. The main area is occupied by six images (artworks). Each image corresponds to a research institute. Furthermore, each image serves as anchor of the hyperlink that opens the team webpage.

An accessible design of this home from a WCAG 2.0 approach [12] will probably consider that artworks are decorative images within hyperlink texts. Consequently, empty ALT attributes will be used to avoid redundancy and repetition. It is clear that, with this solution, the communication strategy of the designer is completely overridden for people who cannot see images. Instead, an accessible design from a semiotic approach prioritizes and preserves the communication strategy. One possible solution is to associate a short sound to each research team. The sounds suggest providing an order that follows sequences and relationships within the content. The main content components and continue with the header components. Jump shortcuts can be maintained.

The communication strategy is not only providing content accessibility to a communicational accessibility. Communicating accessible is not only providing content access, it is primarily designing with an accessible communication strategy on mind.

Attending W4A would provide me with the opportunity to discuss this results with international experts and to corroborate the potential impact of my research.

4. INTERMEDIATE CONCLUSIONS

The current results show that complementing the content approach with a semiotic approach means moving from a content accessibility to a communicational accessibility. Communicating accessibly is not only providing content access, it is primarily designing with an accessible communication strategy on mind.

5. REFERENCES